**The Nativity of the Holy Virgin**

**RUSSIAN ORTHODOX GREEK CATHOLIC CHURCH**

**1220 CRANE STREET**

**MENLO PARK, CALIFORNIA 94025**

**(650) 326-5622**

**tserkov.org**

**30-е Воскресенье После Троицы – Свт. Иоасафа, еп. Белгородского – Глас 5**

**Тропари и Кондаки после Малого Входа:**

**Тропарь Воскресный Глас 5:**

Слово, безначальное подобно Отцу и Духу, / от Девы родившееся для спасения нашего, / воспоем, верные, и поклонимся Ему, / ибо благоволил Он плотию взойти на Крест, / и смерть претерпеть, и воскресить умерших / славным воскресением Своим.

**Тропарь Xрама Глас 4:**

Рождество Твое, Богородице Дево, / радость возвести всей вселенней: / из Тебе бо возсия Солнце правды Христос Бог наш, / и разрушив клятву, даде благословение, // и упразднив смерть, дарова нам живот вечный.

**Тропарь Иоасафа Глас 3:**

Святителю Христу Богу возлюбленне,/ правило веры и образ милосердия людем был еси,/ бдением же, постом и молитвою,/ яко светильник пресветлый, просиял еси/ и прославлен от Бога явился еси:/ телом убо в нетлении почивая,/ духом же Престолу Божию предстоя,/ чудеса преславная источаеши./ Моли Христа Бога,/ да утвердит нас в Православии и благочестии// и спасет души наша.

**Кондак Воскресный Глас 5:**

Во ад сошел Ты, Спаситель мой, / и врата его сокрушив, как Всемогущий, / как Творец умерших воскресил с Собою, / и жало смерти уничтожил, (Христе), / и Адама от проклятия избавил, Человеколюбец. / Потому все мы восклицаем Тебе: / "Спаси нас, Господи!"

**Кондак Иоасафа Глас 8:**

Многоразличныя подвиги жития твоего кто исповесть?/ Многообразныя милости Божия, тобою явленныя, кто исчислит?/ Дерзновение же твое у Пречистыя Богородицы и Всещедраго Бога добре ведуще,/ во умилении сердечнем зовем ти:/ не лиши и нас твоея помощи и заступления,// святителю Христов и чудотворче Иоасафе.

**Кондак Храма Глас 4:**

Иоаким и Анна поношения безчадства/ и Адам и Ева от тли смертныя свободистася, Пречистая,/ во святем рождестве Твоем./ То празднуют и людие Твои,/ вины прегрешний избавльшеся,/ внегда звати Ти:/ неплоды раждает Богородицу и Питательницу Жизни нашея.

**Послание к Колоссянам (3:12-16):**

12Итак облекитесь, как избранные Божии, святые и возлюбленные, в милосердие, благость, смиренномудрие, кротость, долготерпение,13снисходя друг другу и прощая взаимно, если кто на кого имеет жалобу: как Христос простил вас, так и вы. 14Более же всего *облекитесь* в любовь, которая есть совокупность совершенства. 15И да владычествует в сердцах ваших мир Божий, к которому вы и призваны в одном теле, и будьте дружелюбны. 16Слово Христово да вселяется в вас обильно, со всякою премудростью; научайте и вразумляйте друг друга псалмами, славословием и духовными песнями, во благодати воспевая в сердцах ваших Господу.

**Евангелие От Луки (17:12-19):**

12И когда входил Он в одно селение, встретили Его десять человек прокаженных, которые остановились вдали 13и громким голосом говорили: Иисус Наставник! помилуй нас. 14Увидев *их,* Он сказал им: пойдите, покажитесь священникам. И когда они шли, очистились. 15Один же из них, видя, что исцелен, возвратился, громким голосом прославляя Бога, 16и пал ниц к ногам Его, благодаря Его; и это был Самарянин. 17Тогда Иисус сказал: не десять ли очистились? где же девять? 18как они не возвратились воздать славу Богу, кроме сего иноплеменника? 19И сказал ему: встань, иди; вера твоя спасла тебя.

**Слово от Феофана Затворника:**

Исцелены десять прокаженных, а благодарить Господа пришел только один. Не такова ли пропорция благодарных, в общей сложности, людей, благодетельствуемых Господом? Кто не получал благ или, вернее, что есть в нас и что бывает с нами, что не было бы благим для нас? А между тем все ли благодарны Богу и за все ли благодарят? Есть даже такие, которые позволяют себе спрашивать: "зачем Бог дал бытие? Лучше бы нам не быть". Бог дал тебе бытие для того, чтоб ты вечно блаженствовал; Он дал тебе бытие даром, даром снабдил тебя и всеми способами к достижению вечного блаженства; за тобою дело: стоит только немножко потрудиться ради того. Говоришь: "да у меня все горести, бедность, болезни, напасти". Что же, и это в числе способов к стяжанию вечного блаженства: потерпи. Всю жизнь твою и мгновением нельзя назвать в сравнении с вечностью. Даже если бы и всю жизнь подряд пришлось пострадать, и то ничто против вечности, а ты еще имеешь минуты утешения. Не смотри на настоящее, а на то, что готовится тебе в будущем, и попекись сделать себя достойным того, и тогда горестей не заметишь. Все они будут поглощаться несомненным упованием вечных утешений, и благодарность не будет умолкать в устах твоих.

**Молитва Перед Причастием:**

Верую, Господи, и исповедую, яко Ты еси воистинну Христос, Сын Бога живаго, пришедый в мир грешныя спасти, от нихже первый есмь аз. Еще верую, яко сие есть самое пречистое Тело Твое, и сия самая есть честная Кровь Твоя. Молюся убо Тебе: помилуй мя, и прости ми прегрешения моя, вольная и невольная, яже словом, яже делом, яже ведением и неведением, и сподоби мя неосужденно причаститися пречистых Твоих Таинств, во оставление грехов, и в жизнь вечную. Аминь.

Вечери Твоея тайныя днесь, Сыне Божий, причастника мя приими; не бо врагом Твоим тайну повем, ни лобзания Ти дам, яко Иуда, но яко разбойник исповедаю Тя: помяни мя, Господи, во Царствии Твоем.

Да не в суд или во осуждение будет мне причащение святых Твоих таин, Господи, но во исцеление души и тела. Аминь.

**Обьявления:**

Спасибо Ольге Феодосевой и Валентину за помошь на кухне в прошлом воскресенье – если вы можете быть дежурным и помогать Сестричеству, напишите и-мэйл [orlyata@gmail.com](mailto:orlyata@gmail.com)

Будет сеанс “Вопросы и ответы” после обеда

Поскольку многие прихожане путешествуют в следующую неделю, будут несколько изменений в расписании:

В субботу 29 декабря, будет великая вечерня в 17:00, вместо всенощной

Литургия начнётся в 10:00 как обычно, но не будет занятия закона божьего.

Мы устроим ёлку в зале после обеда в воскресенье после рождества, 13 января. Мы просим кого-нибудь пожертвовать живую ёлку, которую дети смогут украшать в предыдущую неделю. Дайте о. Андрею знать, если хотите помочь нам с этим делом

**Помолитесь, пожалуйста, за рабов божиих:**

Протоиерей Павел, Протоиерей Стефан, Протоиерей Матфей с общиной, Протоиерей Михаил, Нина, Зоя (Бринер), Анна (Прокушкина), путешествующие Владимир и Наталья (Ермаков), Георгий и Надежда, и Андрей и Надежда (Архипов) и новопреставленный священник Афанасий

**Thirtieth Sunday After Pentecost –– St Joasaph, Bishop of Belgorod–– Tone 5**

**Troparion (Resurrection) – Tone 5**

Let us, O faithful, praise and worship the Word Who is co-unorignate with the Father and the Spirit, and Who was born of the Virgin for our salvation; for He was pleased to ascend the Cross in the flesh and to endure death, and to raise the dead by His glorious Resurrection

**Parish Troparion –– Tone 4**

Your Nativity, O Virgin, / Has proclaimed joy to the whole universe! / The Sun of Righteousness, Christ our God, / Has shone from You, O Theotokos! / By annulling the curse, / He bestowed a blessing. / By destroying death, He has granted us eternal Life.

**Troparion (Joasaph): No English version available**

**Kontakion (Resurrection) (Tone 5):**

Unto Hades, O my Savior, didst Thou descend, and having broken its gates as One omnipotent, Thou, as Creator, didst raise up the dead together with Thyself. And Thou didst break the sting of death, and didst deliver Adam from the curse, O Lover of mankind. Wherefore, we all cry unto Thee: Save us, O Lord.

## Kontakion (Joasaph): No English version available

## Parish Kontakion — Tone 4

By Your Nativity, O Most Pure Virgin, / Joachim and Anna are freed from barrenness; / Adam and Eve, from the corruption of death. / And we, your people, freed from the guilt of sin, celebrate and sing to you: / The barren woman gives birth to the Theotokos, the nourisher of our life!

**Colossians 3:12-16  *(Epistle)***

Therefore, as the elect of God, holy and beloved, put on tender mercies, kindness, humility, meekness, longsuffering; bearing with one another, and forgiving one another, if anyone has a complaint against another; even as Christ forgave you, so you also must do. But above all these things put on love, which is the bond of perfection. And let the peace of God rule in your hearts, to which also you were called in one body; and be thankful. Let the word of Christ dwell in you richly in all wisdom, teaching and admonishing one another in psalms and hymns and spiritual songs, singing with grace in your hearts to the Lord.

**Luke 17:12-19  *(Gospel)***

Then as He entered a certain village, there met Him ten men who were lepers, who stood afar off. And they lifted up their voices and said, “Jesus, Master, have mercy on us!” So when He saw them, He said to them, “Go, show yourselves to the priests.” And so it was that as they went, they were cleansed. And one of them, when he saw that he was healed, returned, and with a loud voice glorified God, and fell down on his face at His feet, giving Him thanks. And he was a Samaritan. So Jesus answered and said, “Were there not ten cleansed? But where are the nine? Were there not any found who returned to give glory to God except this foreigner? And He said to him, “Arise, go your way. Your faith has made you well.”

**On St Joasaph of Belgorod––from OCA.org:**

Saint Joasaph was born at Proluka, in the former Poltava governance, on September 8, 1705, the Feast of the Nativity of the Most Holy Theotokos. He was descended from the old and venerable Little Russian (Ukrainian) lineage of the Gorlenkovi. At Baptism he was named Joachim.

In 1712, his father enrolled the seven-year-old Joachim in the Kiev Spiritual Academy. Within the walls of the academy he felt attracted to monastic life. For seven years he studied it further, and finally revealed his intention to his parents.

For a long time his mother and father pleaded with their first-born son not to accept monastic tonsure. But in 1725, unknown to them, he became a “rasophore” (“robe-wearing novice”) with the name Hilarion at the Kiev Mezhigorsk monastery, and on 21 November 1727 he was tonsured in the mantya with the name Joasaph at the Kievo-Bratsk monastery. This event coincided with the completion of his studies at the spiritual academy.

In November 1734, Archbishop Raphael ordained the hierodeacon Joasaph as hieromonk, and he was transferred from the Bratsk monastery school to the Kiev-Sophia archbishop’s house. At the same time, he was appointed a member of the Kiev religious consistory.

In fulfilling the office of examiner, he exerted much effort towards the correction of moral deficiencies among the parish clergy. The saint’s service in the consistory office enabled him to develop his administrative abilities. During this time, he made a good study of the needs of clergy-servers, noting both the good points and the failings of the diocese. His talent for administration was combined with his great spiritual effort. He quickly ascended the ladder of spiritual perfection, which can be seen in his work, “The Conflict of the Seven Venerable Virtues with the Seven Deadly Sins.”

On June 2, 1748 at the Peter and Paul cathedral in Peterburg, Archimandrite Joasaph was ordained Bishop of Belgorod. Ascending the archbishop’s throne, Saint Joasaph strictly concerned himself with piety and the condition of the churches, with the proper celebration of divine services, and especially with the moral condition of his flock.

The saint devoted great attention to the education of the clergy, and the correct observance of churchly norms and traditions. Just as before, the saint worked with all his strength in his archpastoral service, without regard for his health.

On the eve of his repose, the saint forbade his cell attendant Stephen to aspire to the priesthood, and he predicted that if he did not obey him, he would meet with an untimely end. To another cell attendant Basil, the saint indicated that he would be a deacon, but would never become a priest. Later, this prediction was fulfilled. Saint Joasaph died on December 10, 1754, and was glorified on September 4, 1911.

***BEFORE RECEIVING HOLY COMMUNION:***

I believe, O Lord, and I confess that Thou art truly the Christ, the Son of the Living God, Who camest into the world to save sinners, of whom I am first. I believe also that this is truly Thine own pure Body, and that this is truly Thine own precious Blood. Therefore I pray Thee: have mercy upon me and forgive my transgressions both voluntary and involuntary, of word and of deed, of knowledge and of ignorance. And make me worthy to partake without condemnation of Thy most pure Mysteries, for the remission of my sins, and unto life everlasting. Amen.

Of Thy Mystical Supper, O Son of God, accept me today as a communicant; for I will not speak of Thy Mystery to Thine enemies, neither like Judas will I give Thee a kiss; but like the thief will I confess Thee: Remember me, O Lord in Thy Kingdom.

May the communion of Thy Holy Mysteries be neither to my judgment, nor to my condemnation, O Lord, but to the healing of soul and body. Amen.

**Announcements:**

Thank you to Olga Feodoseva and Valentin for helping in the kitchen last Sunday – if you are able to take a shift in the kitchen and help out Sisterhood, please e-mail [orlyata@gmail.com](mailto:orlyata@gmail.com)

There will be “Questions and Answers” today after lunch

Since so many people will be traveling next weekend, there are some changes to the schedule:

Saturday December 29th: Great Vespers (*not* vigil) at 5 PM

Sunday December 30th: Divien Liturgy at 10 AM, but *no* church school.

**Please pray for the servants of God:**

Archpriest Paul, Archpriest Steven, Archpriest Matfey and his community, Archpriest Michael, Zoya (Bryner), Anna (Prokushkina), Nina, and Vladimir and Natalie (Ermakoff), George and Nadezhda, and Andrei and Nadezhda (Arkhippov) who are traveling. And the newly departed Priest Athanasius.